

# Opiskelijoiden ajatuksia koulun alkuun liittyen / students' thoughts about the beginning of their studies at KSYK

Helppoa/mukavaa/palkitsevaa -  
easy/nice/rewarding

- uudet ystävät/ new friends
- koulun ilmapiiri / school atmosphere
- mukavat tunnit ja opettajat / nice lessons and teachers
- oma valinnanvapaus/ freedom to choose
- oppiminen/learning
- muutkin ovat motivoituneita opinnoista / fellow students are motivated about their studies
- enemmän itsenäistä työtä/more independent work
- 

Vaikeaa/ikävää - difficult/disappointing

- työmäärä ja etenemistahti/ work load and speed during lessons
- pitkät päivät ja koulumatkat / long school days and commuting to school
- näyttöviikko stressaa/evaluation week stresses me
- Aikatauluttamisen vaikeus, deadlineja samaan aikaan / many assignments have to be handed in at the same time
- vapaa-ajan vähyyys/ scarcity of freetime (koulutyöt, harrastukset, työ / school work, hobbies, work)



# POISSAOLOT JA MYÖHÄSTYMISET / ABSENCES AND TARDIES

## POISSAOLOT

- Poissaoloja max 3x75 minuuttia, muutoin kurssi keskeytyy.
- Erityisen painavasta ja todistetusta syystä poissaoloja max 5x75 minuuttia. Tällöin 4. ja 5. poissaolosta oltava hyväksyttävät todistukset.
- Ei lasketa poissaoloksi: Osallistuminen ylioppilaskirjoituksiin, autokoulun teoriakokeeseen tai ajokokeeseen, koulun järjestämälle matkalle tai koulun edustustehtäviin.

## MYÖHÄSTYMINEN

- Kolme myöhästymistä = yksi poissaolo.
- Yli 15 minuutin myöhästymisen = poissaolo.

## ABSENCES

- If an upper secondary school student is absent for 75 minutes from a course more than three times, the course is interrupted. In this case, the student does not have the right to write the course exam or a retake exam. If the reason for the absence is particularly strong and justified with certificates, there may be a maximum of five 75 minute absences. In this case the 4<sup>th</sup> and the 5<sup>th</sup> absence must be justified with certificates. The principal may grant permission for the student to continue the course for special reasons after consulting with the teacher, even though the student has been absent more than five times. Attending matriculation examinations, Cambridge exams, a theoretical or a practical driving test, a trip organised by the school or representing the school are not recorded as an absence.

## TARDIES

- Three tardies are recorded as one absence. If a student is more than 15 minutes late for a lesson, the tardy is recorded as an absence.



## Poissaolo kokeesta/Absence from an exam

### POISSAOLO KOKEESTA

- Poissaolosta ilmoitettava koepäivän aamuna Wilmassa tai sähköpostilla kyseisen kurssin opettajalle tai soitettava koulun kansliaan.
- Mikäli kokeesta poissaolon syytä ei selvitetä koepäivänä, kurssi katsotaan keskeytetyksi (K) eikä opiskelijalla ole oikeutta osallistua uusintakokeeseen.

### ABSENCE FROM AN EXAM

- inform the school no later than the morning of the exam using Wilma, by sending an e-mail to the teacher responsible for the course, or by calling the school office.
- If the absence is not justified on the day of the exam, the course will be considered to be interrupted (K) and the student will not have the right to attend a retake exam.



# LOMAT KOULUVUODEN AIKANA/HOLIDAYS DURING SCHOOL YEAR

- Koulu ei suhtaudu myönteisesti ylimääräisiin lomiin lukuvuoden aikana.
- Perustelluista syistä ryhmänohjaaja voi myöntää luvan enintään kolmen päivän poissaoloon, apulaisrehtori enintään viiden päivän ja rehtori sitä pidemmäksi ajaksi.
- **Yhtä työpäivää pidemmät lomat tulee anoa viimeistään kaksi viikkoa ennen loman alkamista kirjallisesti erillisellä lomakkeella.**
- Myönnetyt lomat eivät kasvata lukion opiskelijoiden poissaolokiintiötä.
- The school does not view extra holidays during the school year in a positive light.
- For justified reasons, the group coordinator may grant permission for an absence for up to three days, the vice-principal up to five days and the principal for longer periods.
- **Absences longer than one day must be applied for no later than two weeks in advance in writing, using an application form.**
- Granted leave does not increase the absence quota of an upper secondary student.



# NÄYTTÖVIIKKO/EVALUATION WEEK

- Ei normaaleja oppitunteja
- Kurssikokeet ja -näytöt jakson aikana opiskelluista aineista
  - aamu-ja/tai iltapäivänäytöt (3h)
- Jos opiskelija on sairaana näyttöviikolla ->luotettava selvitys
- Ilmoitus poissaolosta viimeistään näyttöpäivänä aineenopettajalle
- Uusinta seuraavan jakson alussa
- No normal lessons
- morning and/or afternoon evaluations ( 3hours)
- A reliable explanation needed if absent from an exam
- Inform subject teacher about absence on evaluation day
- Retake at beginning of next period

